

# A TENGERPART

Társadalmi, közgazdasági és tengerészeti napilap.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:

Riva Szápáry, Adria-palota.

Telefon 224. szám.

Elfizetési ár:

Évesre . . . 24 kor. Negyedévre . . . 6 kor.  
Félévre . . . 12 kor. Egy hónapra . . . 2 kor.

Egyes szám ára 6 fillér.

HIRDETÉSEKET

kiadóhivatali mérsékelt áron számít

Hivatalos hirdetések 6 hasábos péld. sorja 30 fillér.

## LEGUJABB.

— Táviratok és telefon-hírek. —

### A fumei kormányzó hazaérkezése.

Budapest, január 15. Nákó Sándor gróf fumei kormányzó ma délután hosszasan tanácskozott a fumei dolgokról Andrássy Gyula gróf belügyminiszterrel és a ma esti gyorsvonattal visszautazott Fiuméba.

### A képviselőház ülése.

Budapest, jan. 15. A képviselőház mai ülését Justh Gyula elnök délelőtt tíz órakor nyitotta meg.

Jekelfalussy Lajos honvédelmi miniszter a katonai özvegyek és árvák nyugdíjáról és segélyezéséről szóló törvénycikkek módosításáról nyújt be törvényjavaslatot, amelyet a pénzügyi bizottsághoz utasítanak.

Erre áttér a Ház a

vallás- és kösoktatásügyi tárcsa költségvetésének folytatolagos tárgyalására.

Ferenczy Géza az állami népoktatás hive, mert egyedül ez képes a nemzeti-ségi törekvéseknek gátat vetni. Az unitárius egyház támogatását kéri. A költségvetést megszavazza.

Becsey Károly a kisedóvók reformját sürgeti. Rámutat az ország analfabétáinak óriási számára, valamint arra, hogy még mindig hatezer tanítóval van kevesebbünk, mint amennyi kellene. A tanfelügyelői intézmény reformját kívánja. A költségvetést elfogadja.

Kmetty Károly visszautasítja a budapesti egyetemet ért legutóbbi támadásokat. Elismeri, hogy az egyetemen bajok vannak, de ezeknek legtöbb részét a túlzultság okozza. Helyteleníti a nők egyetemi oktatását. A nők maradjanak igazi hivatásuk mellett. Félti az országot a diplomás nőproletároktól. Majd szól a színészeti ügyekről. A budapesti színházaknál erkölcselenség és meztelenség őriöng. Nagy erkölcsrendezésre van szükségünk.

Az elnök figyelmezteti a szónokot, hogy a színházak kérdése a belügyi tárcza keretébe tartozik.

### A Ház már megint határozatképtelen.

Kmetty Károly kéri a Ház engedélyt, hogy a színházi ügyekről szólhasson.

A függetlenségi párt nagyrésze az engedélyt megadja.

Az elnök konstatálván, hogy a Ház nem határozatképes, az ülést felfüggeszti.

### Az elnök neheztel.

A szünet alatt Justh Gyula elnök, megneheztelven, hogy a képviselők nagyrésze Kmettynek az elnöki figyelmeztetés ellenére engedélyt akart adni, hogy a színészetről beszéljen, kijelentette, hogy a gyakrabban ismétlődő ilyen eljárások rá nézve elviselhetetlen állapotot teremtenek. Ha ezt folytatják, levonja a konzervenciát, mert nem hajlandó ilyen inszultusokat zsebrevágni.

### Szünet után.

A szünet után Rakovszky István elnök foglalja el az elnöki széket.

Kmetty Károly kijelenti, hogy eláll a színészeti ügyeknek a kultusz-tárczánál való megvitatásától. Majd áttér a harmadik egyetem kérdésére, amelyet Szegedre kíván helyezni. A költségvetést elfogadja.

Maniu Gyula nemzetiségi kérdésekről beszél és nem fogadja el a költségvetést.

Hellebronth Géza, majd utána Maniu Gyula személyes kérdésben szólnak.

Dudics Endre rámutat azokra a pánszláv agitációkra, amelyeket az oroszok a vallásterjesztés köpönyege alatt üznek. A jelen kormánytól reméli a párbernek a megváltását. A költségvetést megszavazza.

Giesswein Sándor a középiskolák reformját sürgeti és szintén elfogadja a költségvetést.

Erre a tárgyalást megszakították és ezzel az ülés délután három órakor véget ért.

### Justh Gyula le akart mondani.

Budapest, jan. 15. Justh Gyula képviselőházi elnök a mai ülésen történt incidens miatt annyira megneheztelt, hogy a folyosón kijelentette, hogy lemond elnöki állásáról. Kereste is Wekerle Sándor miniszterelnököt, aki azonban el volt foglalva egy szegedi küldöttséggel, amely a Duna-Tisza-csatorna ügyében járt nála. Később beszélt Wekerlével, aki mindenben igazat adott neki, de kérte, hogy álljon el lemondásától. Justh végre is engedett Wekerle kérésének és visszavért az ülésterembe.

### Polonyi Géza ügye.

Budapest, jan. 15. Ma délben a képviselőház belügyminiszteri szobájában Wekerle Sándor miniszterelnök, Andrássy Gyula gróf, Jekelfalussy Lajos és Darányi Ignác miniszterek értekezletet tartottak. A tanácskozáson résztvett egyidejűleg Fülöpp Kálmán, Budapest főpolgármestere is. Hír szerint az értekezleten Polonyi

Géza igazságügyi miniszter ügyéről volt szó.

Budapest, jan. 15. A Polonyi-Halmos-ügygel ma is élénken foglalkoztak képviselői körökben. Az alkotmánypárt nagyrésze azt kívánja, hogy Polonyi vigye a dolgot a bíróság elé. Az eddig megvádolt miniszterek is ezt cslekedték. A néppárt és a függetlenségi párt is védi Polonyit és az ellene indított támadást a haladópart és a régi szabadelvűpart hájszájának tekintik.

### Baleset a képviselőházban.

Budapest, január 15. A képviselőházban Kmetty Károly beszéde alatt óriási rojajjal leszakadt az étterembe vivő lift. A baleset nagy konsternációt keltett; a képviselők mind kifutottak, de csakhamar kiderült, hogy szerencsére senki semült a liftben. Azonban még így is csaknem szerencsétlenség történt. A lift alatt ugyanis két pinczér beszélgetett egymással, akik épp az utolsó pillanatban távoztak onnan. Az ijedségtől mind a ketten elájultak.

### Tömeges bírói kinevezés.

Budapest, jan. 15. A hivatalos lap holnapi száma 150 bírókinevezését közli, kapcsolatban a bírói és ügyvézi szervezet módosításáról szóló s a napokban életbe léptetett törvénynyel.

### Állami birtokvásárlás.

Budapest, jan. 15. Darányi Ignác földmivelésügyi miniszter ma megvásárolta az állam részére Clary gróf brüsszeli követ 5151 hold kiterjedésű zborói uradalmát, amelyhez II. Rákóczi Ferenc fejedelem egykori kastélya is tartozik. A miniszter a földet kigazdálnak fogja bérbeadni, esetleg örökáron eladni. Reméli, hogy ez csökkenteni fogja az amerikai kivándorlást.

### Öngyilkos önkéntes.

Budapest, január 15. A fővárosi Gentry-szállóban ma délután ismeretlen okból agyonlötötte magát Dobay József vadász-önkéntes, egy előkelő, vagyonos család fia.

— Az „Atlantica” alakuló közgyűlése. Az Atlantica tengerhajózási részvénytársaság, amely főleg a galatzi kikötővel fog összeköttetést fenntartani, hétfőn tartotta meg Budapesten alakuló közgyűlést, amelyen az igazgatóságba Engel Pál, Kohner Ágoston, Korner Gusztáv, Kotányi Zsigmond, Landesberger Gyula dr., Lindenberg Pál, Petschek Izidor dr., Polacsek Jenő és Serényi Béla gróf, a felügyelő-bizottságba Dóczy Ignác, Epstein Sándor és Robitschek H. Ferenc választat-

tak meg. A nyomban megtartott igazgatósági ülésen elnökké *Serényi Béla* gróf, alelnökké *Kohner Ágoston*, vezérigazgatóvá *Polacsek Jenő* igazgatósági tagok választottak. A társulat az Angol-osztrák bank budapesti fióktelepének aegise alatt négy millió korona alapítékével alakult meg. Az alakuló közgyűlés köszönetet szavazott *Polacsek Jenő* vezérigazgatónak a részvénytársaság megalakítása körül és ezzel a hazai közgazdaság érdekében kifejtett buzgó tevékenységeért és szerzett érdemeiért.

## A fiumei anyakönyvek.

Lapunk tegnapi számának távirati rovatában kivonatossan már ismertettük azt a hosszabb és érdekes nyilatkozatot, amelyet *Nádkó Sándor* gróf kormányzó Budapesten a sajtó képviselői előtt a fiumei anyakönyvi hivatalnak állami kezelésbe történt átvétele dolgában tett. A nyilatkozat egész terjedelmében a következő:

Az állami anyakönyvi hivatal már 1907 évi január hó 1. óta működik Fiumében. Mielőtt az ügyet, mint befejezett tény, *res iudicata*-t tekintjük. Az állami hivatal minden megzavarás nélkül működik szakasztottan úgy, mint annak idején a városi anyakönyvi hivatal.

Nagy figyelemmel kísértem *Zanella* országgyűlési képviselőnek közzétett nyilatkozatát. Nagyon valószínű, hogy *Zanella* országgyűlési képviselő nem ismeri pontosan a körülményeket, mivelhogy az ő előadása nem felelt meg minden részletében az igazi tényállásnak. A tényállás a következőkben áll:

December 17. vagy 18-án magamhoz kérttem a podesztát. Fiume városa azt a felhívást kapta a kormány részéről, hogy 1907. január hó 1-étől kezdve, a törvénynek megfelelőleg, magyar nyelven is vezesse az anyakönyvet. Ami nézetem szerint feltétlen jogos követelés. Sok ezer magyar ember lakik Fiumében. Mindig megeshetik, hogy egy ott alkalmazott állami tisztviselőt pl. Debreczenbe helyeznek, akinek polgári állapotáról olyan okmányt állítanak ki Fiumében, amelyet Debreczenben nem ért meg senki. A fiumei reprezentancia vonakodott az anyakönyvet vezetni és elhatározta, hogy azon esetben, ha a kormány a kétnyelvűség mellett foglal állást, az lesz, hogy az állam az anyakönyv vezetését maga vegye át. Itt azonban azt a megjegyzést kell tennem, hogy az anyakönyv vezetését az állam annak idején a városra ruházta át. Ezért a működésért, ha nem tévedek, a város évi 8000 koronát kapott az államtól. Minthogy illetékes helyen a kibocsátott rendeletet nem voltak hajlandók visszavonni, s minthogy a város másodsor is állást foglalt a rendelet végrehajtásával szemben, az állam elhatározta, hogy az anyakönyv vezetését maga veszi át. A fent elmondottak értelmében értekeztem a polgármesterrel, mely alkalommal mindkettőnknek ez ügyre vonatkozó nézete teljesen megegyezett. A megbeszélés a legbarátságosabb módon történt, s nemcsak az érdemi, hanem a legcsekélyebb részletekre is kiterjedt. Sőt azzal a kéressel fordult hozzám, hogy az állam venné át az anyakönyvi hivatal eddigi helyiségeit is, annyival is inkább, mert a város a jövőben nem tudna mit csinálni velők. A polgármesterrel történt szóbeli megállapodás után a kormányzóság az említett helyiségeket évi 1300 koronáért bérebe vette.

A polgármesterrel történt megbeszélés után az ügy szerintem teljesen tisztázva látszott és minden egyébre gondoltam, csak arra nem, hogy egyáltalában még nézeteltérés merülhetne föl. Annyival is inkább maradtam ezen a nézeten, mert a podesztá egy szóval sem említette, hogy ő a reprezentancia határozatát fogja bevárni, ezzel mintegy jóváhagyva eddigi lépéseit. *Zanella* országos képviselővel decem-

ber hó folyamán, valamint karácsony után az ügyről hasonló értelemben értekeztem. Mint fumei, nem fogadta ugyan valami nagy lelkesedéssel a dolgot, de végtére is kénytelen volt a megváltozhatatlanba megnyugodni. December 27-én a kormányzóság hivatalos átirattal arról értesítette a várost, illetőleg a podesztát, amiről már azelőtt 14 nappal tudomással bírt. Az átirat nem tartalmazott egyebet, mint azt, amiben már régebben megállapodtunk. Az átirat ugyanis azt tartalmazta, hogy a városi tisztviselők, akik az anyakönyv vezetésével voltak megbízva, 1906. december hó 31-én szolgálatuk alól felmentetnek s hogy 1907. évi január 1-én az állam fogja átvenni az anyakönyv vezetését.

Erre elérkezett december hó 31-ike. Ugyane nap déli órában *Wickenburg* gróf miniszteri tanácsos azt telefonálta a városnak, hogy az anyakönyvi hivatal átadása a már megtörtént megállapodások alapján d. u. 4 órakor fog eszközöltetni. Ekkor megbíztuk az újonnan kinevezett állami anyakönyvvezetőt, hogy 4 órakor jelenjék meg a nevezett hivatalban az anyakönyvek átvétele végett. Részünkről tisztára udvariasságból történt, hogy telefon utján értesítettük a várost, holott a város kötelessége lett volna erre gondolni, annyival is inkább, mert már szóval és írásbelileg is értesítve volt. December 31-én este 6 órakor jelentkezett nálam az újonnan kinevezett állami anyakönyvvezető azzal, hogy a városi hatóság nem hajlandó az anyakönyvi hivatal helyiségeit átadni, mert, mint neki mondták, köteles a városi reprezentanczának ez ügyre vonatkozó határozatát még bevárni. Minthogy az anyakönyvi hivatal helyiségének kérdése miatt az átadást nem akartam halasztani, utasítottam az állami anyakönyvvezetőt, hogy tekintsen el azonnal a helyiségektől, mivel egyidejűleg intézkedtem, hogy az anyakönyvi hivatal, habár ideiglenesen is, a kormányzóság helyiségeibe tétessék át.

Egyben utasítottam, hogy az átvételt haladéktalanul ejtsék meg. Az állami anyakönyvvezető annak a nézetének adott kifejezést, hogy a városi tanács az átadást nem fogja teljesíteni, s hogy minden eshetőségre el legyenek készítve, az anyakönyvvezetőnek a podesztához intézett és le nem pecsételt iratot adtam át hivatalos igazolás végett. Itt azonban azt a megjegyzést kell közbevetnem, hogy az anyakönyvi hivatal lehetetlen volt átadni hamarabb, mint december 31-én a délutáni hivatalos órák előtt, mert a városi tisztviselők kötelesek voltak a hivatalos ügyeket még az 1906. december 31-iki éjfélig teljesíteni. December hó 31-én éjjeli 11 órakor megjelent nálam *Dardi* városi tanácsnok, *Deseppi* városi anyakönyvvezető és *Szilygyártó*, az újonnan kinevezett állami anyakönyvvezető. A városi hivatalnokok kijelentették, hogy az anyakönyvi hivatal átadására nézve nekik semmiféle felhatalmazásuk nincs. Ez a kijelentés engem szörnyen meglepett, mert épp az ellenkezője volt annak, amiben a podesztával megállapodtunk. A nálam megjelent urakat arra figyelmeztettem, hogy hivatalos megbízásuk határideje éjjeli 12 órakor lejár s hogy én, mint kormányzó, kötelességemnek tekintem, hogy Fiumét és kerületét még 24 órán át sem engedjem anyakönyvi hivatal nélkül, annyival is inkább, mert a városi anyakönyvvezető kereken kijelentette, hogy ő csakis 12 óráig teljesít szolgálatot, azon túl pedig nem.

Tekintettel eme körülményre, azzal a kéressel fordultam a városi urakhoz, hogy az átadást mégis foganatosítsák. Erre eltávoztak és éjfélkor azzal a kijelentéssel tértek vissza, hogy átadásra gondolni sem lehet. Ezek után még Szilveszter éjjelén terjedelmes jegyzőkönyvet vettem föl a tényállásról, amelyet a volt városi anyakönyvvezető, az újonnan kinevezett állami anyakönyvvezető, *Dardi* városi tanácsnok, *Wickenburg* gróf miniszteri tanácsos és én aláírtunk. Azzal bucsúztam a hajnali órákban az uraktól, hogy január elsején az anyakönyvi hivatal minden körülmények között átveszem. Az átvétel a podesztá közbejöttével január 1-én a délelőtti órákban

csendben és szabályszerűen meg is történt.

Az állami anyakönyvi hivatal azóta kifogástalanul működik. Még újév napján magamhoz kérttem a podesztát, akinek kijelenttem, hogy a város eljárása meglepett, holott az ügyet a mi szóbeli megállapodásunk szerint befejezett dolognak tekintettem. Mire a polgármester kijelentette, hogy az egész dolog egy félreértésnek a folyománya, mert a december 27-éről keltezett átirat négy napig a városházán, az ő hivatali asztalán hevert, mivel beteg volt s hogy az ügydarabokat elmulasztották az ő lakására felhozni. Egyébként — ugymond — december 31-iki éjjelen ismerősei felszólították, hogy a városi reprezentancia ez ügyre vonatkozó határozata nélkül az átadást ne engedje meg.

És most a katonaság konszignálására vonatkozólag óhajtanék egyet-egyet elmondani. Miközben december 31-iki éjjelen a városi tisztviselőkkel tanácskoztam, a város különböző részeiből azt a jelentést kaptam, hogy *Zanella* képviselő lakása előtt nagy embertömeg verődött össze és «viva Zanella» kiáltásokkal tüntet, miközben «*Marciamo colla bandiera rossa contra i governi*» bekezdésű dalt énekelve a városban végigvonultak.

Ez a körülmény, valamint a történetek arra indítottak, hogy minden eshetőségre csekély katonai készletről gondoskodjam, mert nem lehettem tisztában azzal, hogy másnap az anyakönyvi hivatal átadása minő körülmények között fog lefolyni. Ha ellenállást tapasztaltam volna, elhatároztam, hogy azt nem fogom tűrni. A tüntetést maguk a fiumei urak, köztük az országos képviselő sem tagadták, azonban azt mondták, hogy csak pár ember tüntetést s az egésznek nem kell tulajdonítani nagy jelentőséget. Az említett dal Fiumében mindennapos s annak éneklése feltűnést egyáltalában nem kelt. Ez voltaképpen a valódi tényállás.

Tízennégy nap óta kifogástalanul működik az állami anyakönyvi hivatal és úgy fog működni tovább is. Azokkal a szavakkal, amelyekkel kezdtem, fejezem be szavaimat: *res iudicata*, megváltozhatatlan ügy előtt állunk.

Ezzel véget ért a párbeszéd.

## Előfizetési felhívás.

„A Tengerpart“, Fiume egyetlen reggeli magyar napilapja, az ünnep- és vasárnapokat követő napok kivételével naponként reggel hat órakor jelenik meg.

### Előfizetési árak.

Helyben házhoz hordva, vagy vidékre postán küldve:

Egész évre . . . . .	24 korona.
Fél évre . . . . .	12 „
Negyedévre . . . . .	6 „
Egy hónapra . . . . .	2 „

Egyes szám ára 6 fillér.

A fiumei állami- és magántisztviselőket abban a kedvezményben részesítjük, hogy a lapot évi 14 korona 40 fillérért, tehát havi előfizetéssel 1 korona 20 fillérért kapják házhoz hordva.

Előfizetést bármely naptól kezdve fölvesz

„A Tengerpart“ kiadóhivatala  
Fiume, Riva Szápáry, Adria-palota.

## KÜLÖNFÉLE.

### Farsangi naptár.

Január 19. A Casino patriottico nagy táncmulatsága saját helyiségében, este 8 és fél órától kezdve.

Január 20. Harmadik álarcosbál a városi színházban. Kezdeté, mint rendesen, este 9 órakor.

Január 23. A Jellacsics-ezred altisztjeinek mulatsága a Deák-szállóban.

Január 26. Bál a Casino patriotticóban. Este 9 órától.

Január 27. Negyedik álarcosbál a városi színházban.

Január 27. Családi összejövetel a Casino patriotticóban, délután 5 órakor.

Február 1. A «Quarnero» evezős-egyesület tánczesztélye. Este 9 órakor.

Február 3. Nagy virágünnepel egybekötött álarczsbál a városi színházban. A mulatság este 9 órakor kezdődik.

Február 7. Nyilvános hangverseny és táncmulatság a Deák-szállóban. Este 9 órakor.

Február 9. Ünnepi táncmulatság a Casino patriotticoban. Este 8 és fél órakor.

Február 10. Gyermekbál a városi színházban. Délután 3 órakor.

Február 10. Ötödik álarczsbál a városi színházban. Este 9 órakor.

Február 12. Utolsó álarczsbál a városi színházban.

#### — A rendőrkapitány lemondott.

Dolzani Attila, a fiumei városi rendőrség kapitánya levelet intézett a polgármesterhez, a melyben lemond rendőrkapitányi állásáról és a városhoz való áthelyezését kéri. Dolzani utóda valószínűleg Derencsin Xavér kapitányhelyettes lesz.

— **A dalmáciai helytartó — titkos tanácsos.** Mint Bécsből jelentik, ő felsége Nardelli Miklós dalmáciai helytartónak a valószínűleg Derencsin Xavér kapitányhelyettes lesz.

— **Hajózási társaságok értekezlete.** Kölnben legközelebb értekezletre gyűlnek ama hajózási társulatok megbízottai, amelyek az észak-amerikai szállításokat közvetítik. Ezen az értekezleten előterjesztik azoknak a tárgyalásoknak eredményét, melyek a magyar kormány és a Cunard Line között lefolytak.

— **Megszűnt fiumei lap.** A «Fiumei Ujság» című magyar-olasz nyelvű estilap, amely e hó 5-én indult meg, a mai nappal megszűntette megjelentését. Három héten belül immár ez a negyedik magyar lap Fiumében, amely nem bizonyult életképesnek. Az ily muló kísérletezések bizony semmiképp sem alkalmasak arra, hogy itt a magyar sajtó tekintélyét emeljék.

— **Az esküdtek kisorsolása.** Szombaton sorsolták ki Thierry Lajos lovag törvényszéki elnök vezetésével a február 4—18-ig kirendelt esküdteket, kiknek névsora a következő: Rubinich János, Barta János, Billitz Sándor, Dumicich Máttyás, Cimadori Róbert, Foretich György, Klein Emauel, Koller Ede, Plack Ferencz, Grubessich Albert, Paggiaro Albin, Fioritto Sebestyén, Gerbaz Lőrincz, Battagliarini Lajos, id. Vio Antal dr., Moise Torquato, Ronchi János, Sachs Henrik dr., Nardo József, Fesüs György dr., Blasich Antal, Benzan Ferencz, Celligoi Venczel, Ivanosich Henrik, Marsanich Ferencz, Kegelevich Sándor, Figatner Aurél dr., Gelletich Miklós dr., Mohovich Hugo és Balas Gyula. **Pótesküdték:** Tich Lajos, Brelich Lajos, Prodam János, Derencsin Antal, Kaufman Bertalan, Bacich Péter, Ritter István, Fest Aladar, Emili Henrik és Superina Antal.

— **Csöd.** A helybeli törvényszék Tuchtan Lipót Sebestyén, a Via Molinóban levő drogueria tulajdonosa ellen csődöt nyitott és csödgondnokká Mattiaso Lajos törvényszéki bírót, tömeggondnokká Lenas Rikárd dr. ügyvédet és helyettesévé Fehel Mária ügyvédet nevezte ki. A hitelezők felszólítottak, hogy követeléseiket ez évi márczius hó 10-éig jelentsék be. A követelések folyósítása április 6-án reggel 9 órára van kitűzve.

— **Strassnoff a börtönben.** A zágrábi törvényszék által öt évi súlyos börtönre ítélt Strassnoffot egy hírlapíró meglátogatta ezellájában. Strassnoff még most is azon so-

pánkodik, hogy ügye a zágrábi bíróság elé került. Ugy vélekedik, hogy magyar bíróság előtt egy hajszála sem görbült volna meg. Kijelentette, hogy nem hitte volna a történeteket. Neki már elég dolga volt magas papi személyekkel, de ezek nem csináltak botrányt és inkább hallgattak. A zágrábi korlátolt főpapok azonban nem restelték a skandalumot. Azt hiszi, hogy börtönbüntetését Mitroviczában fogja elszünetelni. A felsőbb bíróságtól mit sem remél, felelé cigarettáját szájába véve, de a fogházőr figyelmeztette, hogy ő immár rab, tehát a kedvezmények is megszűntek. A budapestieket egyébiránt Strassnoff üdvözli és annak a reményének ad kifejezést, hogy ő róla még sokat fognak hallani. Nem hiába hallgatott el ő sok mindent, annak ő még hasznát fogja venni.

Alkovicz elnök, akit az illető hírlapíró szintén felkeresett, oda nyilatkozott, hogy Strassnoff közönséges és még csak nem is leleményes szélhámos. Azt az ostoba védekezést, hogy őt politikai misszióval bízták meg, senki sem hitte el neki. Ő nem is olyan intelligens ember, mint ahogyan hitték. Újságokon kívül soha semmit sem olvasott. A politikának ehhez a pörhöz semmi köze sincsen. Schwarz dr. védő pedig azt hangoztatta, hogy ő Strassnoffnak előre megmondta az ítéletet. Az, hogy ő politikai misszionárius, valószínűleg rögeszméje volt neki. Ez volt vesztenek oka. Ha őszintén kijelenti, hogy nem volt egy betevő falatja, olcsóbban szabadult volna. De hogy folyton politikai missziót emlegetett és az érseket, a bánt és Frankot politikai konspirációba igyekezett keverni, ezzel végképpen elrontotta a dolgát.

— **A «Caronia» megtekintése.** A Cunard-társaság óriási hajója, a «Caronia» már e hó 23-án reggel Fiuméba érkezik. Az «Adria» m. kir. tengerhajózási részvénytársaság titkársága értesít bennünket, hogy a hajó e hó 23-án és 24-én délelőtt 9 és 12, délután pedig 2 és 5 óra közt lesz megtekinthető. A belépőjegyek, amelyekből befolyó összeg, úgy mint eddig is, jótékony célra fordítatik, az «Adria» portásánál vásárolhatók, darabonként 1 koronáért. E hó 25-én és 26-án már nem bocsátanak idegeneket a hajóra.

— **Hamisított hölgy-szivarkák.** A fiumei pénzügyigazgatóság jelentést tett a rendőrségnek, hogy egy idő óta oly **hölgy-szivarkák** vannak forgalomban, amelyeket nem a dohánygyár készített. A készítésükre szükséges anyag lopott volt és minden kísérlet, hogy a tolvajokat felfedezzék, sikertelen maradt. Végre szombaton reggel sikerült kideríteni, hogy a fiók-dohánygyár egy **Borsatti** nevű házaspár lakásában a Vicolo dei Frutti 7. sz. házában van. A pénzügyőrök néhány rendőrtől követve behatoltak a lakásba, ahol 2630 darab hölgy-szivarkát, tömöntelen szivarka-papírt és a szopókákhoz szükséges kemény papírt, 302 vignettát, egy papírvágó ollót és 5 tömőkészüléket foglaltak le. A házaspárt letartóztatták és megindították ellene a büntető eljárást.

— **Hajók forgalma.** Tegnap és ma a következő hajók érkeztek a fiumei kikötőbe: a «Dandolo» olasz gőzös Giacopello kapitány parancsnoksága alatt Velenczéből; a «Britania» olasz gőzös Sampognano kapitány parancsnoksága alatt Triesztből. — Elindult az «Olimpo» osztrák gőzös Cossovich kapitány parancsnoksága alatt Triesztbe.

Az **Adria**-társaság hajóinak forgalma: **Érkezett:** «Baross» jan. 13-án Messinából Catinába; «Kálmán király» jan. 13-án Glasgowból Velenczébe; «Matlekovits» jan. 13-án Palermóból Algirba; «Máttyás király» jan. 14-én Nápolyból Genuába; «Rákóczi» jan. 14-én Marseilleből Triesztbe; «Zrinyi» jan. 14-én Genuából Nápolyba.

Olvassóink figyelmébe. Lapunk egyes példányai kaphatók az Ivanich-féle hírlapeldrusító üzletben, Via Riva 6. szám. — **A m. kir. dohánygyárüzletében, Piazza Elisabetta.** — **Capudi Romualdo likőrüzletében, Deák-Corso.** — **Devescovich Gio. trafikban, Riva Sándor.** — **Barbis Gio. trafikban, Via Adamich és kiadóhivatalunkban («Unio»-nyomda, Riva Sándor, Adria-palota.)**

#### A szerkesztőség és kiadóhivatal telefon-száma: 224.

Főszerkesztő:  
Szemerjai Kovács Zoltán.  
Felelős szerkesztő:  
Mural Jenő.  
Kiadótulajdonos:  
«Unio» könyvnyomdai műintézet.

#### Kényelmes, szép lakás.

Egy csinosan butorozott 2 ablakos utczai szoba, a város központján külön bejárattal, félemeleten, fürdő szoba használatával.

azonnal kiadó.

Czim megtudható a kiadóhivatalban.

#### Catti György utóda

cs. és kir. udvari szállító

#### gyógyszertára

— a városi torony mellett.

Ajánlja magát minden orvosi rendelés azonnali és exakt elkészítésére. Kapható minden gyógyszerészeti különlegesség, gyógyszerzappanok, az összes ásványvizek, toalettczikkék és szépitőszerek, stb. stb.

#### Személyhitel!

Kezes és kezes nélkül katonatisztek, papok, állami- megyei és magántisztviselők, tanítók, kereskedők, iparosok, nyugdíjogosult hölgyek, kereskedelmi alkalmazottak és magánosoknak 1/2-20 évig terjedő időre tőkekamat-törlesztéssel!

**Különlegesség:** A páris-bécsi enqueté értelmében tőkésítjük a jövedelmet.

4%! 4%! 4%! 4%!

#### Jelzáloghitel!

300 koronától feljebb I., II. és III. helyre földek, városi és vidéki házak, nyaralók, gyárak, fürdőépületek, malmok, ásványvíz és egyéb források és kőbányákra, a becsérték 2/3 részéig.

#### Építési hitel!

építésfélben levő ingatlanokra 2—3 részletben, oly arányban, amely arányban az építkezés előre haladt!

**Bank és magánadósságok konvertálása!**

Előnyösen! Szolid alapon és gyorsan eszközöljük elsősorú intézetek által!

**Elsőrendű ajánlatok!**

Kérjen prospektust! — Válaszbélyeg melléklendő!

**MELLER L. EGYED**

Budapest, V., Koháry-utca 19. sz.

Legújabb divat!

**MIKŠIĆ és RAGANZINI**

Jutányos árak!

ajánlja férfi és női konfekció áruit!

Flumei első magyar rizshántoló- és rizs-keményítőgyár részv.-társaság

FIUME.

VÉDJEGY.



Különlegesség

fénykeményítő táblácsrakban.

A vegyi tisztaságért a gyár kezkeskedik

Előfizetések és hirdetések

„A Tengerpart”

kiadóhivatalához

Adria Palota, Riva Szápáry  
czimzandók.

Használt és új

Zsákok raktára.

Bel- és külföldi gyártmányú új- és használt zsákok vétele és eladása.

Rupnik Emil

Ürményi-tér 6. sz. Steinmann-féle ház.

Telefon 226. sz.

„De la Ville”

Szálloda, Kávéház és Étterem.

Az átutazó

és a helybeli magyarság

találkozó helye.

BARCZA JENŐ

kaposvári cigányprimás

minden nap játszik.

Kőbányai és pilseni ösforrási sörkimerés.

Számos látogatást kér

Szentgyörgyi Ferencz,

a „De la Ville” szálló, kávéház és étterem tulajdonosa.

Hirdetések

felvételnek a kiadóhivatalban.

# A Fiumei Népbank Részvény-Társaság

(FIUME. Andrassy-utca 1. sz. I. em.)

elfogad a legelőnyösebb feltételek mellett betéteket takarékkönyvekre, számlára és giro-számlára;

hitelt nyújt folyó számlára és elfogadványokra;

leszámítol váltókat és kereskedelmi értékeket;

kibocsát csekkeket, utalványokat és hitelleveleket a monarchia és a külföld

minden nagyobb városába;

vesz és elad értékpapírokat, külföldi váltókat és bel- és külföldi pénznemeket;

előleget nyújt árukra és értékpapírokra;

megőrizz és kezel értéktárgyakat;

gondoskodik okmányok, értékpapírok, szelvények és kisorsolt értékek

inkasszójáról; végrehajt tőzsdei műveleteket kellő gyorsasággal;

fizetéseket eszközöl mérsékelt feltételek mellett a főbb kereskedelmi piacokon.

## Leder S. czipőüzlete

VIA GOVERNO 11 (Corso), A VINC. DE DOMINI-UTCA SARKÁN.

Nagy választéku, magyar gyártmányu legkitűnőbb

**férfi-, női- és gyermek czipők**

minden árban.

Mérték szerinti megrendelések kifogástalanul eszközöltetnek.

Könyvnyomdai  
műintézet



Tipografia  
artistica

„UNIO”

„Adria” palota, FIUME palazzo „Adria”.

TELEFON 224.

SZÁLLIT

minden a nyomdászathba vágó munkát gyorsan, szakismerettel és a legolesobban.

ASEGUISCE

prontamente con conoscenza del ramo ed al più buon mercato ogni lavoro tipografico.

# A Fiumei Népbank Részvénytársaság

Fiume, Via Andrassy 1. szám, I. emelet,

elfogad **takarékbetéteket takarékkönyvecskékre, tiszta 4% kamatozás mellett.**

Nyomatott az „Unio” könyvnyomdában Fiume, (Adria palota, Riva Szápáry).